



Raeren

# Gemeinde RAEREN



Anhang 25

## STÄDTEBAU / URBANISME PROJEKTANKÜNDIGUNG / AVIS D'ANNONCE DE PROJET

Das Gemeindegremium lässt wissen, dass es - ~~das die Regierung~~ - kraft des Gesetzbuches über die räumliche Entwicklung mit einem Antrag befasst worden ist, der Folgendes betrifft:

*Le collège communal fait savoir qu'en vertu du Code du Développement Territorial - ~~il est saisi - que le Gouvernement est saisi - d'une demande de :~~*

~~Verstädterungsgenehmigung - Änderung einer Verstädterungsgenehmigung -~~

~~Städtebaugenehmigung - Städtebaugenehmigung für gruppierte Bauten - Städtebaubescheinigung Nr. 2 - permis d'urbanisation - modification de permis d'urbanisation - permis d'urbanisme - permis d'urbanisme de constructions groupées - certificat d'urbanisme n°2~~

Die Antragstellerin ist **Frau Sabine HEIFT** wohnhaft in / ~~mit Büroräumen in~~ **Eynatten, Lichtenbuscher Str. 284**

*Le demandeur est **Madame Sabine HEIFT** demeurant à ~~dont les bureaux se trouvent à Eynatten, Lichtenbuscher Str. 284~~*

Das betroffene Grundstück befindet sich in **Eynatten, Lichtenbuscher Straße 284** mit folgenden Katasterangaben: **Gem. 2, Flur A Nr. 4 c 9, Los 74** der Parzellierung CONGEFON-SAFAN Nr. 10-263-3/5 vom 21.12.1979

Das Projekt besteht in **ABWEICHUNG VON EINER PARZELLIERUNGSGENEHMIGUNG - Umbau und Renovierung eines Einfamilienhauses** sowie Errichtung eines Anbaus und Montage PV-Anlage und hat folgende Merkmale: **1. Vergrößerung der Bauzone**      **2. Fassadenbekleidung**  
**3. Sockel**

*Le terrain concerné est situé à **Eynatten, Lichtenbuscher Str. 284** et cadastré Division 2, section A n° 4 c 9, lot 74 du lotissement CONGEFON-SAFAN n° 10-263-3/5 du 21.12.1979*

*Le projet consiste en **DEROGATION DU PERMIS DE LOTIR - Transformation et rénovation d'une maison unifamiliale** ainsi que la construction d'une annexe et installation d'une photovoltaïque et présente les caractéristiques suivantes :*

**1. Agrandissement de la zone de construction**      **2. revêtement de façade**      **3. socle**

In die Akte kann werktags (3) von **08.00 Uhr bis 12.30 Uhr** an folgender Anschrift Einsicht genommen werden: **BAUAMT RAEREN, Hauptstraße 30, 4730 RAEREN - (gesetzliche Pause vom 16.07. – 15.08)**

*Le dossier peut être consulté les jours ouvrables (3) de **08 h 00 à 12 h 30** à l'adresse suivante : **BAUAMT RAEREN, Hauptstraße 30, 4730 RAEREN (pause légale du 16.07. au 15.08)***

Für Erklärungen über das Projekt können Sie sich an (4) ~~Herrn~~ / Frau **PLUM** wenden,

**Tel. 087/85 89 74**      E-Mail: [karin.plum@raeren.be](mailto:karin.plum@raeren.be)      Büro in Raeren, Hauptstraße 30

*Des explications sur le projet peuvent être obtenues auprès de (4) **Mme PLUM***

*tél.: **087/85 89 74**      mail: [karin.plum@raeren.be](mailto:karin.plum@raeren.be)      dont le bureau se trouve à **Raeren, Hauptstraße 30***

**Schriftliche Beanstandungen und Bemerkungen können vom 16/08/2024 bis zum 30/08/2024 an das Gemeindegremium gerichtet werden:**

- per gewöhnliche Post an folgende Anschrift: **Bauamt Raeren, Hauptstraße 30, 4730 RAEREN**

- (5) per E-Mail an: [bauamt@raeren.be](mailto:bauamt@raeren.be)

**Les réclamations et observations écrites sont à envoyer du 16/08/2024 au 30/08/2024 au collège communal :**

- par courrier ordinaire à l'adresse suivante : **Bauamt Raeren, Hauptstraße 30, 4730 RAEREN,**

- (5) par courrier électronique à l'adresse suivante : [bauamt@raeren.be](mailto:bauamt@raeren.be)